大清光緒二十年

第三千七百六十六號

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與　各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再

叻報

（本館開設在舊巴虱口門牌第廿一號）

本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費解者槪不登報嗣後　諸翁來札尚祈自啟更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

甲午五月初五日

新聞報價每月一元零售每張五仙凡告白首日（大英一千八百九十四年六月八號禮拜五）每字一仙次日後每字半仙隔日一出每字二錢

停工佈告　〇白蘋江上尙存競渡之風紅葉欄前猶記曝符之俗値中天之令節緬故國之遐風魂銷采石之磯腸斷汨羅之水叻地雖界居海外境異中原然我華人寄跡於斯者每値正朔歲時莫不仍遵鄉俗當此粉團乍熟角黍新嘗艾酒同傾蘭湯共浴及時行樂韻事良多故本館特循歷年舊例於初五日給假一天初六日之新聞報章暫行停派至初八日禮拜一以後即仍舊照常送閱諸惟諒照順頌節禧　本館拜啟

菓園出贌　〇啟者茲有果園一所在小東陵馬打厝前附近之處園中栽有菓木甚繁如榴槤望吃紅毛丹等結實纍纍將成熟所有各菓均爲佳種甘美異常茲欲將此菓木出贌與人　諸君有欲承贌此菓者請至本館面商可也此佈　本館謹啟

映相畫幔寄售　〇啟者茲有友人以映相樓壁所懸之畫景帳幔一幅托本館代爲出售此幔係用頂上帆布所製甚爲廣闊經歐洲名畫工繪有油畫於其中浮凸玲瓏不殊活景若懸諸壁間以爲映相後壁之用洵稱絕妙諸君有欲購置者請至本館面商可也　本館謹啟

論儉與嗇之不同

宜聖之言曰禮與其奢也甯儉舜之稱禹也曰克儉於家儉之時義大矣哉胡今之人乃輒以硜硜之嗇夫當之誤矣昔晏子一狐裘三十年豚肩不掩豆人以爲儉君子獨不取之曰國奢則示之以儉國儉則示之以禮此非苛論晏子也實借此以示儉之中蓋有禮焉詩人美刺無異乎春秋之褒貶齊俗奢侈則刺之盧令從牡之詩所由作也唐俗儉嗇則又刺之山樞蟋蟀之詩所由詠也夫不僉者卽刺則儉者可美矣而予有衣裳弗曳弗婁子有車馬弗馳弗驅亦與並驅兩狼之輩同貶何其矛盾乃爾耶不知刺齊人之奢正是國奢示儉之意刺唐人之儉正是國儉示禮之意固非苟焉而已也今人動以儉嗇連稱而不知其中實大有區別大都儉而中禮則謂之儉儉不中禮則謂之嗇嗇亦猶之恭而無禮則勞愼而無禮則葸不可以會也而守財虜則每以不用爲儉雖擁巨萬之貲而視一錢如命食則甘藜藿也衣則甘敝垢也居則甘湫隘也有勸之以及時行樂者彼則閉然謝之有勸之以施諸善舉者彼則睫毛長寸許怒目而視之喃喃頌佛號曰積之盡錙銖用之如泥沙此人當墮阿鼻地獄至於冶遊行樂之事則生平更未嘗夢見矣反以此規人謂何苦以有限之脂膏塡無窮之慾壑論此等語言何嘗不是正理特不應出之於若輩之口耳與之者曰此推己及人之心恕道也抑知所求乎人者曾非己所經歷之境是何異乎窮人而自以爲識塗又何殊乎寺人而笑登徒子之好淫也說者謂奢不中禮可以傾家蕩產儉不中禮不過貽譏於大雅而已與其奢而致敗不如儉以守成所謂刻鵠不成尙類鶩較之畫虎不成反類犬若有關焉顧儉與嗇不能辨而動以儉飾自居則其紕繆處有不可以嚮邇者此其失正非小也卽以蘇州地方而論五方雜處若言乎奢則奢之極矣烟酒花柳之場隨處皆有以視南宋之以西湖爲銷金窩有過之無不及若於此而不示之僉反導以奢則壞人心害風俗其罪與引誘良家子弟等說者謂昔曾文正公初克金陵之時有某太守請禁秦淮畫舫公笑曰此正太平之景象也烏足禁哉於是咸頌文正公爲能順人情以出治若云示儉則文正公此言不亦謬乎殊不知彼一時此一時不可以强而同之寧而合之也金陵爲髮逆蟠踞者十餘年當官軍克復之時賊則誅逐殆盡人民則招集爲難直空城耳爲此時計者必先招集流亡安輯士庶招徠商賈振興廛市以實空城其應爲之事有百倍於禁畫舫者某太守之議先以此爲禁蓋正以窺公意旨也公早洞燭其隱故爲此語以關其口而奪之氣夫豈導人以淫佚也哉若誤會其意而竟以此爲善後之先務則謬甚矣若以文正公而見今日蘇州驕奢淫佚之情形當必有蹙然憂之力思所以挽回之法又安肯爲是言耶然而今日之人豈皆肯揮金如土者哉吾見其自奉之奢靡應酬之廣闊誠不僉之甚有以出貲行善之說進者則掉頭而不之顧且斤斤然自詡其生平僉德以爲積累所致不可浪費一文當保此以遺子孫及退而省其私則今日擺一檯明日叫兩局燕朋暱友日食萬錢酒地花天不離片刻然則彼之自以爲僉者正其奢焉者也其與人言僉者正其吝焉者也前在戲園觀劇正演水火報一齣其中關目大都勸人爲善而以果報之說動人聽聞有富家兒不肯書捐以助賑情願揮霍於花柳之場與諸狎友徵歌選舞此正嗇之極奢

金殿臚傳 ○頃接京友飛函稱本屆殿試業已傳臚將一甲三進士暨二甲一名錄稱茲亟將之錄出俾閱者得以先睹爲快焉

狀元張謇江蘇通州優貢　榜眼尹銘綬湖南茶陵廩生　探花鄭沅湖南長沙廩生　傳臚吳鈞孫江蘇儀徵貢生

意國電音 ○初三日英京發來電報云意國廷臣現在又復辭職而相國宜里士卑諒須再選幹員以司庶事矣

制軍返節 ○前報閩制府偕其夫人幷前幕客前往槀佛以赴蘇丹吉席各節茲悉制府於初三早已由槀佛過港乘坐馬車遄回節地矣

狀師旋埠 ○本埠大狀師奴咨中前者曾往日本遨遊亦經有日茲悉奴君壯遊已倦經在日地附搭法國郵船於初三日乘輕抵埠至法國郵船此次到埠所以遲遲之故緣途次遇有颶風以至繞道而行故其程期遂得因之略緩云

甲中苦旱 ○甲中來信又云甲地近來苦旱異常此數日間雖已略得甘霖惟不過細雨廉纖田疇之間尙覺未能沾足但不知天公果能一霈甘霖否

鬮毒斃命 ○麻六甲來信云甲屬內山𡶶中地方有某寡婦攜有子女各一去月廿九日其子偶至樹林之內見有香菌纍纍喜而摘歸煮而熟之與母妹三人共食甫食後未幾卽覺毒發莫由救治未幾女遂宛轉而斃翌日子復死焉至月朔日則母又死焉三日之間一家三命同赴閻摩嗟慘矣

法巫蠱惑 ○西人常謂中國之人酷信鬼神致被巫覡者流以左道欺人從中斂貲以盈私橐此語誠然然惟愚夫愚婦無知之輩始深信而不移若夫士君子之讀書明理者豈能受其所惑然而無知之輩信從巫覡者又豈惟中國爲然卽在歐洲亦無不有之今觀法國有騙案一宗則巫媪之騙人以及愚蒙之被騙竟與華人所爲如出一轍者爰特爲之錄登藉以見中西人情初無異致焉昨接巴黎來信云法屬傍丹爾奴地方前日有法籍婦人控告某女巫曾被其騙銀九百七十五扶令半之多該婦名曰模賦已及中年前經約定嫁與某甲爲妻甲本隸軍籍曾中鬮因奉命遠戍外藩離家有年音書斷絕不過或聞遠適之人所述曾其蹤跡實於何方而已婦緣是故燈花卜晝鬼卦無靈晝夜愁思莫能自遣因聞該處某鄉有覡婦符術最靈爰往卜之幷將所抱幽懷向之緬述覡乃喃喃作法良久語婦云娘子有緣哉須吾冥洞幽隱查得有人暗中以術欲間娘子婚姻幸而遇吾其早以術破之不然禍將胡底娘子宜取被單一張中衣一領及銀六十四扶令半來吾當作法爲之禳解婦一一如教覡乃遣婦先回約以九日爲期命其再至婦如期再往覡曰娘子之事吾已解禳妥當無須煩慮所最可怕者若男兒所戀之人延請術師法力甚高今以不能爲娘子害乃移其禍於良人奈何婦聞語驚懼不知所爲覡從容曰今若良人患病甚危雖然及早圖之尙能爲力然非多金不濟婦曰然則需貲幾許覡曰如須幹此事須用扶令一百九十一枚佐以手巾一羅中卽能消除此禍矣婦時救夫情急無暇計較亦如言與之閱數日再往覡曰殆哉頃與該術師鬥奈其法力甚強吾幾不勝後無奈乃將聖母金像投諸火中其術始爲稍却然鬭後尙需時加禳解至吾聖母之像値價五百扶令之多婦至是無奈再與以扶令五百枚仍求覡代爲解刼惟婦因此一事心緒縈懷渺渺春山早已爲郎憔悴一日將此事與其閨友言之友曰噫子其受騙矣大抵此輩不過以口給禦人左道惑世乘人心虛遂以危詞恐嚇胡子竟墮其術裏尙不自知耶婦聞友言始如夢覺語其友曰彼已騙吾多金矣奈何友曰然則控之公堂以律懲之可耳婦如教乃將此事控諸府衙先經有司訊定該女巫果有左道惑人之罪爰判以監禁三閱月之期巫不服將案上控復經訊定仍照前判監禁三閱月幷充苦工以示懲儆一時聞者無不鼓掌稱快云

來札照登 ○本報昨接麻六甲鄰來一札係論甲地青雲亭之事囑本報爲之登錄所可詫者函內僅自署爲麻六甲人而並未將其姓名相告夫函囑日報附登之例須將其眞實姓名通報若其人不欲使人知作者名字則可於函內聲明另作外號附於札內而報館則無不曲從其意不將其名氏錄出報中此向來托報館代錄文字之常規也夫所以必須本人書押書列眞名者蓋報館必須知作者爲何人則其所論之事否有挾嫌爲公爲私可以從而查察而後分別登錄如係店舖之事亦須蓋用圖印以備稽查此乃愼重之方蓋亦爲公平之道也今來函尙未將其姓名錄報是猶不知報館之規惟按所言係爲公衆之事爰姑照而錄之據云麻六甲青雲亭自已故陳君明水明岩昆玉主理以來已近二十年之久惟該亭所存公項及所有收支款目並未爲之列出俾甲地之人得以共知夫公衆之事所貴坦然昭示於人不惟青雲亭係全甲所關卽使設一公墅而其收支存儲之項亦須以時列出俾衆得以周知幸此兩君平日尙稱長厚爲衆所能深信故甲地之人雖不無竊論然其心實未嘗有以二君爲胡混者故求兩君哲嗣若銓若錦昆仲將該亭所有歷年數項詳爲列出黏貼亭上以便甲中士庶得以群觀而杜悠悠之口又查該亭前者重修現已告成定於六月初二日開光奠土屆期必有一番慶鬧猶記該亭前年曾慶神功演劇一次甲地諸大戶有在戲檯之前自蓋小棚得以就而觀劇者惟所蓋之棚密如鱗比竟至不留一隙一若該亭之演劇祇爲諸富戶觀之不與他人之事者惟是遐邇之人不知其故多有扶老携幼挈女拖男遠涉長途欲覩其盛迨至見此情形不免大爲失望今此事尙宛然在目此次青雲亭告成奠土之際必不免有一番慶會而甲地之人燒香者隨喜者以及觀劇者自必有如雲之盛惟願董其事者再勿如前之容縱一任富人蓋棚觀劇免使無力者擧抱向隅也且更有進者現在亭已告成而奠土之期亦經擇定獨是亭主一席向屬虛懸前日甲地之人多有擬擧陳君滔源以

頂上

泉利申萬蘭池酒發售

啟者本行所售之萬蘭池酒最稱佳製而此酒係於一千六百
二十四年即經創製通行歐洲境內至今傳至其曾孫如法倣
造故其酒馳傳遐邇最擅銷塲此酒係在法
國製造素馳名譽　諸君試飲即知其酒之
佳今本行特運此酒來贈應酤　諸君有欲
需沽者可向錦興號　安祿公司　玉哲公
司　允吉公司諸家採買倘若沽用成起者
可至蔴麗如銀行巷內本行詢問便得此佈
大英一千八百九十四年正月廿三號　吉來乙洋行謹啟
大清光緒十九年十二月十七日

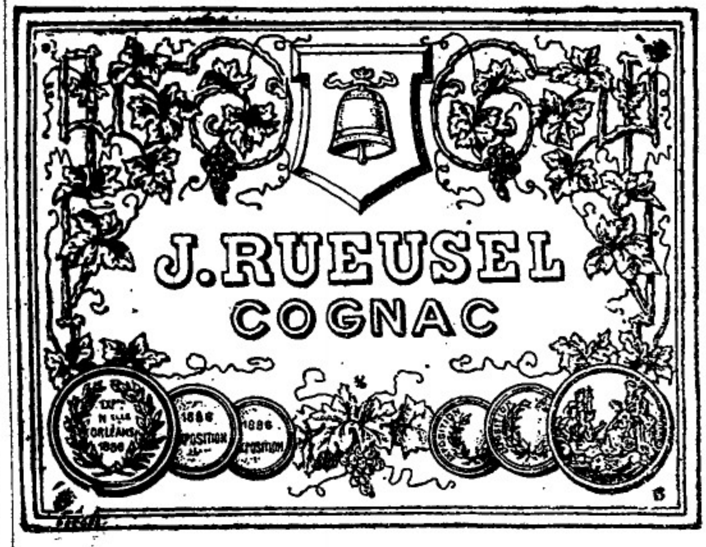
頂上

呂咸酒出售

啟者本公司由歐洲辦到邊尼力頓頂上呂咸酒來叻發
售此酒乃天主教大神甫所創製功能化痰下氣降食除
煩且能解他酒之醉凡有
飲酒過量者即飲此酒立
能清醒故其精粹異常
諸君有欲購飲者請至葛
士兄弟洋行隔鄰樓上本
公司選沽爲盼
英一千八百九十三年三月廿
大清光緒十九年二月初三日
賓里尼公司謹白

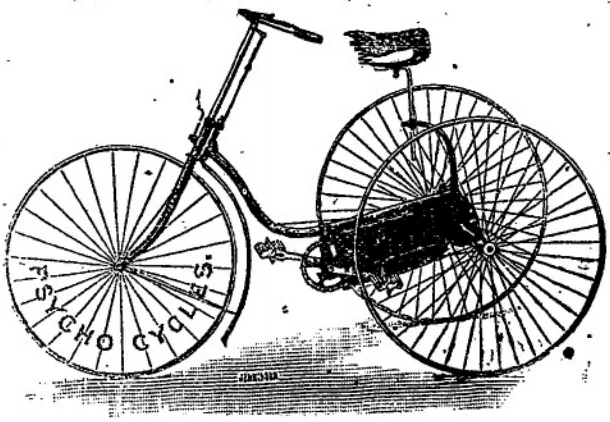
頂上鐘鏢

萬蘭池酒發兌



啟者本公司近由歐
洲辦到頂上萬蘭池
酒來叻發售其庄係
作鐘標香味異常芳
烈凡經酤飲者莫不
盛稱此酒之佳茲特
將此酒票列登告白
佈明　諸君賜顧請
至葛士兄弟洋行隔
鄰樓上本公司選購
幷祈細認此標幷有
華字小票黏於樽上
方不致誤特此佈聞
大英一千八百九十
三年八月五號
新嘉坡峇知里彌
公司謹啟　天

新到脚踏快車發賣



啟者茲本公司舊有脚踏快
車出售其車輕巧利便最能
耐久且快捷異常無論雙輪
三輪各式俱備前於西七月
六號及九號時曾有人以本
公司所售之車與他號之車
賽相而諸車中無有能若本
公司所售車之快捷者洵稱
第一妙製此等款車最合於
東方各埠所用而且價甚相
宜　諸君賜顧請移玉至士
庫街第十二號門牌本公司
內面商便得諧此佈告
大英一千八百九十二年
七月三十號
光緒十八年閏月初七日
來里亞兀禮付公司謹白

賞格高懸　直落亞逸仍興號啟

啟者敝宅仍興號內於本月廿七夜业
知何人潛入臥室撬破小箱取有鎖匙
遂關鐵夾萬鎖鑰即爲盜去金帶一條
金盤領一具金烟盒及小金鍊一條金
扣一個鑽石金戒指一具珍珠金戒指
一具並有銀紙及銀圓共八十八元統
計失項共值英銀一千五百元至今尚
不知阿誰盜去倘　諸君有知以上所
列失項係爲某人作盜能爲據實報捕
以及起回賍物等件即謝花紅銀五百
元決不食言此佈光緒廿年二月[illegible]日

象頭標蜜酒出售

啟者本公司由歐洲督辦象首標卑先那密酒來叻專爲實得力諸仕商所用此酒氣味香醇
且能[illegible]煩解渴於實得力地土最屬相宜潤合諸君所
用玆特將頂標式樣列報中俾諸君一覽而知按式購
取倘蒙　光顧請至舊巴虱街萬興號右鄰本司　公細
認象首標爲記庶不致誤價極平售特此佈　聞
新嘉坡啞買公司謹啟　天
大英一千八百九十三年元月廿一號

亞耶醫生藥水

FOR COLDS,
COUGHS,
HOARSENESS,
AND ALL
Throat and Lung
DISEASES.

As an emergency medicine, a safeguard for children, an ever-ready remedy to be relied upon in cases of colds, coughs, croup, whooping-cough, influenza, and all diseases of the throat and lungs, Ayer's Cherry Pectoral has no equal in pharmacy.

Ayer's Cherry Pectoral

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

☞ **Beware** of cheap imitations. The name—**Ayer's Cherry Pectoral**—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

The *Singapore* Dispensary Ltd.,
General Agents for The Straits.

致售櫻桃開鬱藥

啟者茲有本醫生所製之櫻桃開鬱藥曾經深思殫慮研究數年之久始得克成此藥精治各感傷風咳嗽嘔喘痰嗽感受四時之不正氣以及喉肺諸疾失音等症服此藥者無不立效如神固非凡藥所能及此 諸君有沽用其藥者祈爲細辨免爲僞藥所欺至本醫生所製之藥此罇上玻璃製有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚珠所混現此藥寄在實得力境內停託星架坡藥房代售 諸君沽用祈至該藥房採買可也此佈

西一千八百九十三年九月廿三號英國醫生亞耶謹啟

鄺其照華英書籍地圖發售

○啟者鄺馨階司馬其照粵東人也華英文學俱備精深中外士人久經欽佩故歷爲國家信任厥功偉六於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左

華英字典集成每部銀五元五角　英文成語字典集成每部銀行元　應酬寶笈每部銀二元　英語彙腋初集每部銀一元五角　英語彙腋二集每部銀二元　英學初階每部銀陸角　鏽銅板地球五大洲全圖每幅裱起銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊畢筆雖宜書中指示捷途如師對語誠爲度世金針羣津寶筏不愧而爲百世師也業於鏽板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士不爭先快覩稱爲有用之書亦皆領有英英各國牌照無論中外人翻刻必加稟究此佈

光緒十九年十月十六日

香港中環文裕堂　上海拋球場華彰號　舊金山大埠永學號　星嘉坡恣木街南興隆號啟　天

小輪出賣

○啟者本機器廠近有新製小輪船二艘出售該船一名基里排係用葱智木製就船底係包銅板爲堅固計船身長四十五英尺闊九英尺深四英尺三寸食水深二英尺四寸有大客房一間在於船頭甚爲華美船尾更有貨艙一間其水鑊甚巨係爲鋼製而機器甚爲堅固且殊靈便每點鐘能行九英里半此船用以來往內河或附近小埠最爲合式又一艘名曰鄰池亦爲新製概用嘜哈木裝就而包銅板著船身計長四十一英尺闊七英尺六寸深三英尺九寸食水二英尺六寸每點鐘能行九英里以上輪船所用機器係英京著名巨廠照法製造并經機器師親爲監督是以美備異常現此二船一切均已預備可以立刻展輪統計南洋各埠小二艙其輕捷之處無有能出其右者 諸君有欲看閱請至甘呑麻六甲本廠內詢問便得耑此佈告

大英一千八百九十三年八月三號　來里亞兀禮付機器廠謹白

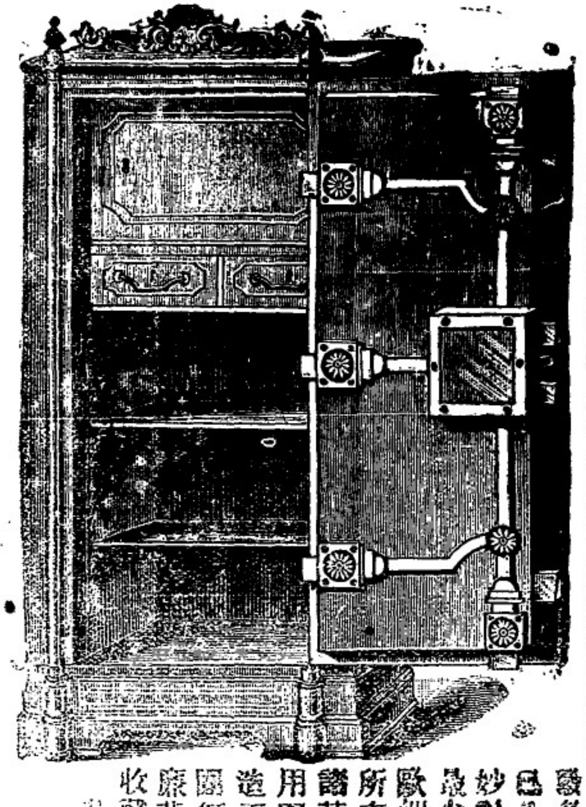
鑾坊路頭豐源號輪船開行日期

本號輪船往來各埠船期開列如左

在各埠往實叻日期　在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行　由麻六甲往芙蓉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行　由各埠回實叻即日　由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一四日下午四點鐘開行　由芙蓉回麻六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行　由麻六甲回實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　另有輪船在叻往麻六甲吉隆坡實闕午每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞

豐源號謹白

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價叠最少亦在一百元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲妥善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刧均保無虞貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行選閱是幸此佈

英一千八百九十年元月四號

不殺呼醫公司謹啓

天

是時如罔象之失元珠亦惟有自歎世途多險而已

會訊竊案 ○初三日晏禮兩太守陞堂會訊竊案一起該犯名何亞榜係海南人向在小坡域多利亞街西人亞里然直所設荷蘭水店傭工去月初一晚約八點餘鐘時竟潛盜其主人錢鐳計共二百五十元以竹篋貯之擔荷出門詎適爲暗差所見截而查問何支吾莫對差乃將其執獲解回差館嗣經查知失主乃命其赴訴公廷此案已迭訊數堂至是日始經會訊明白以何罪無可逭因判將其繫獄一年示儆

傷人案錄 ○昨初四日約十一點鐘之際有潮人陳某偶至小坡新街第十號門牌烟館內吸烟詎忽被其同籍人某乙持刃將其背後斫傷計其傷處長有三英寸深至半英寸該兇傷人後登即奪門遁去現陳已送交醫院醫治聞所傷甚重恐不免有性命之虞至乙與陳挾有何仇則非外人所能知悉也

車夫竊案二則 ○初四日禮太守堂訊車夫竊逃之案二起一係閩人吳雞初三日爲同籍人李知僱坐其車由竹脚差館前至十八間後李以事下車與人敘話遺鐳二元一角在於車中詎吳突起貪心乘李下車卽牽而潛遁適爲李所見因鳴捕追獲之是日府尊訊畢判將吳監禁一月示懲一係粵人張水於初一日在府署前爲第四百八十八號穆拉油差僱坐其車欲回武吉智馬路差館內該差携有襪二條戒指二枚白米二十斤迨至中途該差又欲買物因命張停車暫候而各物卽置車中詎差買物而回則車已不知何往幸差早已記其號數卽往管理車務人員處報明爰將該車夫執獲是日訊定後判將張監禁三閱月之期示儆

緣貪受騙 ○騙亦多術矣卽如以路拾僞金而分利及携僞金沙以求售斯術也幾於數見不鮮而本報遇有此等事亦必詳載於報以冀斯人之觸悟不致爲騙者之所愚夫何騙術故智雖等尋常而被騙之人依然不絕是豈騙術不厭其故乎抑斯人偏愛墮其彀中乎噫利令智昏殆亦貪之一念以誤之也客人饒某騙徒也於初二日携有僞金沙一包外出行騙躑至中途適與其同籍人王某相値途中饒忽出其金沙詢王找換伴謂該沙係由彭亨得來現到本坡以期售換者王取其沙諦玩覺金色輝煌寶光耀目王不禁垂涎然終恐其爲贋鼎也故携王至某首飾店中倩店伴細辨其沙饒乃另取眞金沙二粒與之察視店伴謂該沙原係金質王遂喜卽携饒至於己店饒已將其眞金沙復匿於懷遂以僞金沙一包與之王以其利之可圖也爰抑其値而換之饒得貲到手飛奔而逃王始復携該金沙一包復向某首飾店求售詎店伴視之迥非前物乃謂該沙概爲贋鼎爰將該沙交還至是王始知受騙然已覓饒而不可得矣因而癡立無言有若不勝其悔恨者店伴因詢其故王悉告之荷荷而返嗣店伴等相顧而言曰此王之受騙殆亦貪念以中之也聞王此次之受騙厥貲不下有七十餘元云

欲除民害 ○嘗謂作官莫先於愛民愛民莫先於除害害也者卽惡之蠹於民也去其惡卽以安其民故賢宰官嫉惡如仇莫不欲概除其惡如農夫之務去草絕其本根往往欲盡其職之所當爲罄其權之所極至而後已及至職之所能盡而爲權之所不能至者始付諸無可如何此諺所謂讀書容易做官難斯語也蓋有不勝其感慨者矣茲接閱駐潮探訪人來翰云潮郡海邑吳大令近欲爲民除害而卒爲有勢力者所袒庇焉良可慨也先是有潮人謝烏毛者乃潮郡南門外著名土匪也查謝生平所作甘居下流樹黨立朋擇肥而食作威作福爲惡所歸甚且搶奪姦淫常作等閒之事雖有森嚴國法視若弁髦有此土豪久爲民閭所切齒故於前者兩易縣憲均有人爲之告發在案焉爭奈謝氏一姓寓於府城係屬巨族殷繁而謝又具通天手段往往藉此銅臭倚爲護身之符故事發被控常有劣跡搢紳爲之呵護前憲以碍於情面因亦不爲嚴究以致該案久懸控者亦爲氣餒憐謝以此虛驚猶不自悛而作惡依然會於去歲謝又入營充當兵丁謝具此奸身手又復略嫻武藝且善逢迎頗爲鎭憲王軍門所歡至是愈無忌憚無惡不爲故受其魚肉者莫不髮怒衝冠乃向吳大令案前復爲控告大令於披覽案牘之餘而計稟尋之控於謝者不下有十餘起大令不禁震怒務欲爲斯民除害卽飭勁差多名拘謝到案擬欲嚴訊重懲以洩衆憤無如營伍頭目以及兵丁等均與謝同一鼻孔出氣且獲劣紳周旋其間深恐大令將謝盡法以懲卻難兎脫因卽砌詞聯懇王軍門將謝領回營中自行訊究聞軍門御厰營兵向皆寬且兵勇犯科多有邀其恩釋者故此次謝之事發被獲而軍門竟已移文於吳大令業經將謝領回且聞有徇庇開釋之耗謝則法外逍遙而於小民之積憤將不知洩恨於何時果爾卽大令欲除民害將有無可如何者矣然此係屬傳聞終不知軍門作何辦理爰先錄之以俟後聞

高麗亂耗 ○五月十號夜朝鮮京城電達日本東京言全羅忠清兩道東學黨倏起作亂所在蠢動殺傷府使以下數十人華兵已赴該道彈壓下椗韓海之日兵艦名大島當留仁川以備保護日人又風聞東學黨已入京朝鮮人心洶洶此見日本東京二六新聞又他報言五月六號韓京來信四月下旬忠清沃州地方東學黨囂然不靖至五月亂勢益熾政府命大將洪在喜率兵四百八十名前往鎭壓所有全忠二道地方官赴京告變悉命回任有議及忠清端方武備久弛忠清之公州全羅之全州所有防兵皆無紀律不足以資禦侮平安道所設新兵加以整頓足爲北方屏蔽此次亂起深處延及腹地是以政府命平安義州之府尹回任調換開城府留守

鐵路述聞 ○昨接臺灣來信言臺北所築鐵路北至基隆南抵新竹火車每日來往兩次或十餘里或二十里立一票房按站遠近以定車價開辦之始意在招徠起見價略從廉生意頗繁以南北兩路總計之每月可收萬餘金若逢茶市及四季會場猶不止繼車路抵至新竹

後大工程成上憲統核延路所費及從外洋購來車頭等件以迄按月員役薪工所費甚巨恐其入不敷出不得不稍權子母以爲將來擴充之地無已遂將載價稍增而民間貿易之流惜小費者多率願從事奔走棄車不搭以致生意日形冷淡今則每月所收載費不足萬金刻聞有某洋行商人擬集股東多份每月欲以七八千金包歸辦理至用人一切開支皆由商出不費公家一文大憲意在便捷聞有許可之意按此項鐵路從前於劉省三宮保在臺時亦有廣東商人建昌陞號出而包辦未經數月遽爾中止現又有接理而起之人其利弊雖不識何如惟臺地自設行省後官幕兩途極爲擁擠隨班聽鼓以迄身當司事者流釐金則已包辦煤礦則已包辦鹽務雖非包辦而包辦之處甚多金沙聽人自取防務又新改章向望鐵路一項可以位置員役若干人一旦倂而歸商則相繼向隅者更必不少也

貨棧出賃　○啟者茲本行有貨棧八間坐落加籠港墘每間可貯土油一萬箱該棧因在港傍所有船隻載貨起落往來甚爲利便且更在適中之處築有堅固寬大碼頭尤利便於起落貨物之人且不但土油爲然即鹽斤峇硼煎石灰等物均甚便於載運　諸君有欲稅賃此棧以儲貨物者請至本土庫面商便妥特此佈聞　葛士兄弟洋行謹啟

大英一千八百九十四年六月八號

工部局告白　○特此通知本坡人等知悉茲在新嘉坡工部局界內所畜之狗於一千八百九十四年閏月一號起至一千八百九十五年冥月三十一號止所有狗注狗册及請給執照者卽定於一千八百九十四年閏月一號卽華本月二十八日起除禮拜外每日由上午十點鐘至下午四點鐘而禮拜六日則由上午十點鐘至下午一點鐘在勞民申路本局寫字樓內收銀櫃處掛號註册凡有畜犬之家各宜知悉特此佈告　工部局司理人波兀剌士奉命謹啟

大英一千八百九十四年五月十八號

頂受聲明　○啟者豆腐街煥記細木店其東主已圖別業經將該店項與余財蘇耀二人承受業已交易清楚擬將該店改爲成與號仍舊開張日後生理盈虧以及一切事宜槪與煥記舊人無涉特此聲明　承頂人余財蘇耀同啟

大清光緒二十年五月初四日

退股聲明　○啟者茲緣先父陳克昌自辛卯年間與諸股友集創石叻永生棧幷吉隆永和祥兩處京菓什貨錫礦計該生理先父陳克昌應得二大份而部首立號陳賢記歷來各無異議因先父自癸巳年陽月因病而逝故余經先轉遞承領陳賢記名下挂砂今因余志欲另圖別業故自癸巳年臘月三十日將該生理全盤截止願將陳賢記名下應得生理二大份抽出是以同請公親黃朝儀陳元利兩位老爺前來將該生理秉公全盤核算所有應得本利銀項經在公親台前卽日交楚而部首陳賢記亦卽註銷倘後來石叻永生棧吉隆永和祥兩處生理盈虧得失槪不干陳賢記卽余挂砂人陳春盛之事如我陳賢記卽陳春盛若有各號往來滯欠亦不干與永和祥以及永生棧之事特此聲明以免後論　光緒二十年五月初四日　退股人陳生利內陳賢記卽挂砂人陳春盛告白

大英一千八百九十四年六月七號

承頂聲明　○啟者新嘉坡打石街門牌六十一號泰與灰鋪據係黃柑松之業今松意圖別業卽將該號全盤及中庑石船杉板器具賬目一切賣與黃他山承受其銀項經已交還淸楚茲他山將泰與加增義記故再刻新印兩顆其舊印一槪開弛不用倘頂手舊主有與諸商往來貨件及滙對等若泰與賬內所無者務必向舊主是問與本號泰與義記無干謹此聲明此佈　黃他山謹白

大清光緒二十年五月初二日

承頂聲明　○啟者本坡牛車水大馬路門牌第九十二號廣生客棧生理向係陳松翁名下所做司理人殷就勝今陳松志圖別業情願將廣生棧全盤賬目傢私什物招牌等一槪頂與鄧詒安堂承受準五月初十日交易清楚卜吉修整開張如各寶號有欠到廣生棧貨借等項者俱爲新頂手人鄧詒安堂收取蓋回圖章爲據倘日前廣生棧有欠到各號來往滙兌揭借貨會等項祈卽携單到來對明以便淸找若越期不到者乃係自悞與新承頂人鄧詒安堂無涉開張仍用回廣生字號加多敬記但日後生意盈虧槪與舊股人陳松翁無干先此聲明以免後論　大清光緒二拾年五月初一日　新承頂廣生棧人鄧詒安堂謹白

大英一千八百九十四年六月四號

東捐展辦　○竊照山東賑捐本局現奉　籌賑總局司道憲轉奉　撫憲福　札開以東省濱河各屬連年被災民困殊深工賑兩項需欵甚鉅勢難停止　奏請再行展辦一年以濟賑需現奉　硃批著照所請該部知道欽此欽遵轉行南來用特遍告南洋各埠有志顯揚之士迅速踴躍報捐至收捐章程本局向遵定例貢監銜封四項每例銀百兩折收實銀廿三兩正翎枝五折洋元照時市扣算移文雜費一槪免收所有本局前辦理順直山東江蘇賑捐均一律章程惟查以洋易銀多有未能詳晰反令捐生難於計算茲將折實洋元數目再爲詳細補錄以便一目了然　監生每名實銀三十八元　從九銜每名實銀廿八元　州同銜每名實銀二百元　同知銜每名實銀六百九十元其餘職銜請　封悉照此例推算特此佈聞　大清光緒二十年三月廿五日　綜理南洋等處勸辦順直山東江蘇賑捐核獎委員謝謹啟

新印電報册出售　○啟者本館前者所印電報號碼雖然最稱精當是以一經印就購者莫不恐後爭先閱時未幾早已一律沽淸日來尚時有人到本館問沽愧無以應爰再加工精印所有號碼綜核校不舛毫釐務求精確於前者所沽之册尤爲完備諸君欲有選購者請移玉至本館面商爲盼　本館告白

火柴發客 ○啟者本號專心研究認眞督辦各欵月琴嗲 童鶴嘜 雙貓嘜 鷹箭嘜及別樣新墨火柴發客不惜工料期行久遠經濕不變諸 君光顧請移 玉到水仙門大葛街門牌四十號看貨面商並有新欵日本洋貨發售此佈

大清光緒二十年三月十四日

石叻廣和興謹啟 實

頂上旗標蜜酒

啟者本行現承英京達丁南禮穀蜜酒公司託在本坡爲之代理賣烟該公司之旗標蜜酒此酒業經孜推究爲第一上品其性清凉解毒飲之能令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此酒向由本公司代沽今叻地然照直洋行暨各沽酒之店亦有零賣 諸君有劉伶之癖者尙祈移玉前往選沽爲盼耑此佈 聞 天

英一千八百九十三年元月十七號

慕娘公司白謹

上海允章綢緞庄告白

啟者本號親督辦各省綢緞線庄蘇杭陵羅綠縐摹本緞學浙金銀宵綢滿漢朝冠紗緞絨領膠洲蟒帽綢綾漢洲徐綾上海京洋諸物兼顧綉蟒袍朝裙晶級補服披袖帳眉綉張畫門眉棹帷京庄各欵碗帽漢口鴉片煙箱內烟吹風燈種種之器均皆齊整此箱乃敝號新到而別他號未有此辦之際各欵時樣古仔扇虎班色烏毛扇本號各貨色色俱備欵欵新奇不能盡陳諸 紳商光顧者請移玉至寶坡衣箱街門牌第四十二號連四十三號細認本庄字號招牌爲記庶不致魚目混珠也謹佈

大清光緒十九年八月十三日

新嘉坡衣箱街允章綢庄謹啟 天

紅鬼仔首標萬蘭池酒出售

啟者本公司所製之紅首鬼仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其徽酒收存有十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲載酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒樂輸發售自載酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭幷有來士古乙拿模只公司等西字爲號庶免爲珠目之混是所切禱 天

大英一千八百九拾三年二月拾號

丕發呼嚳鄒前加珍麥行謹啟

正金鑰標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金鑰標萬蘭池酒久已馳名歐洲華籍諸君子均喜用之現已議定與本坡洒公司包銷以應沽凡 諸翁有欲籌購者請至鄒公司沽買便得如買歲起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料倘無偽充之弊此酒若在本坡沽[illegible]宜直價亦[illegible]謹翁恰用須爲留心辨認以防魚珠之混因

以上所黏各標如無本行不發呼嚳華字者鄒爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚謝焉 現在市上假冒者甚多

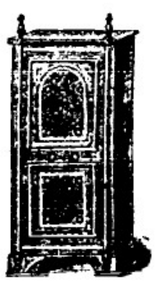
大英一千八百八十九年十二月三號

丕發呼嚳鄒前加珍麥洋行謹啟 天

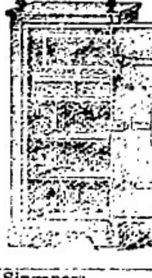
三品出售

啓者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售
其酒係由頭號式釀造有年沽飲 諸君莫不
稱其香味[illegible]之[illegible]本庄三品酒
[illegible]圖[illegible]後 [illegible]沽
買本行[illegible]三品酒[illegible]之[illegible]
有小[illegible]包[illegible]字[illegible]也公司者
始[illegible]字樣即[illegible]請[illegible]細認[illegible]此佈
啓 大英一千八百八十五年十二月十九號
明[illegible]也[illegible]發

馳名鐵櫥發售



竊思營生之道所最要者則惟簿數其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外
此本行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於叻
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其料精
爲堅固保能避火且其匙鎖甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成
並無雜以木料且諸櫥自舊至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各櫥大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
疑焚燒即火災亦無所損本
行之鐵櫥實爲叻坡諸華商
所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘
諸君有懸顧者祈即玉臨選購爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號



明發也洋行謹啓 米

法國頭上蜂巢標萬蘭池酒出售

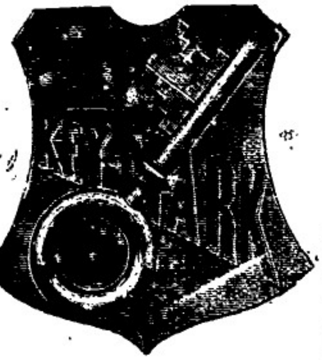
TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啓者茲本公司親由法國督辦
頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒
清香濃郁醇厚異常飲之誠可令
人長血氣壯筋骨悅顏色妙莫無
窮今市上所有萬蘭池酒無有能
出其右者誠佐饌中妙品也至此
酒惟本公司一家沽出餘無別家
出售 諸翁光顧請細認蜂窩標
頭爲記道細辨香味方不致誤價
甚相宜倘有劉伶之癖者祈早至
敝號沽買是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
萬蘭池公司謹啓

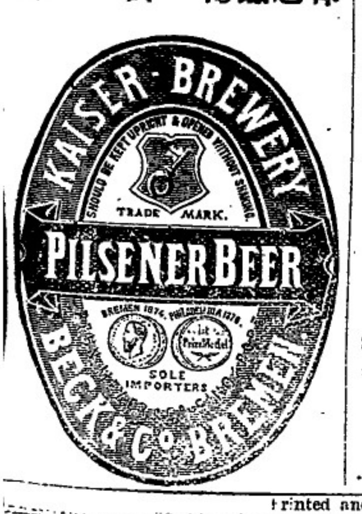
烏密酒發賣

啓者本行向由英國督辦各
種英酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到[illegible]
士斗雲字號之狗頭標烏密
酒到叻總辦此酒香味異常
不獨飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也 諸
君光顧細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜[illegible] 諸君有欲沽飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號
明發也洋行謹啓

蜜酒發售



啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印
出 諸君光顧新爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙
標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本匙再行核定於酒樽木枳內加織
格鎖行形以示分別倘 諸君有知何人假冒到請本行稟明即謝花
紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往
加蚋吧 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其
他各埠均能運往並此佈 聞
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
明發也洋行謹啓 禾



Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "L[illegible] PAU" Press, No, 21, Malacca Street, Singapore.